



## Funksjon

Mill WiFi Socket gjør dine gamle ovner "smarte" ved å koble de til ditt WiFi-nettverk og Mill-appen (tilgjengelig for nedlasting for iOS og Android, helt uten kostnad). Mill WiFi Socket har en integrert temperatursensor og er kompatibel med alle ovner med mekanisk termostat, og de fleste ovner med elektronisk termostat (som er i stand til å huske siste satte temperatur etter et strøbrudd). Supernøyaktig luftfuktighetssensor inkluderer: ±2.0% RH

Ved å koble ovenne dine sammen med iOS/Android enheten gjennom Mill WiFi Socket kan du blant annet gjøre følgende:

- Styre alle ovenne dine, uavhengig om de er plassert på flere lokasjoner. Alt styres av Mill-appen (med samme bruker)
- Sett opp ukentlige program (eller bruk standardprogrammet som allerede ligger i appen) ved bruk av de 3 modusene: Komfort, Borte og Sov
- Sett ønsket temperatur per rom for de ulike modusene
- Overstyr programmene for hele huset, et rom eller for en spesifikk ovn. Du trenger ikke å endre programmet selv om du kommer hjem tidligere enn vanlig en dag
- Aktiver feriemodus for å spare strøm når du er borte. Mill appen øker temperaturen før du kommer tilbake fra ferie
  - Gjør styring av huset enkelt ved å dele huset ditt med andre familiemedlemmer
- + mye mer

**Forsiktig! For forsvarlig bruk av dette produktet, forsikre deg om at din varmeovn kan brukes uten tilsyn. Vennligst se din varmeovns brukerveiledning før du kobler den til Mill WiFi Socket.**

## Connection

- For å laste ned appen, søk etter "MillNorway" i Appstore eller Google Play og installer appen på enheten din
- Vær oppmerksom på at Mill-appen må være installert før du kan koble Mill WiFi Socket til WiFi-nettverket ditt. Du trenger da kun å følge instruksjonene i appen når du setter opp tilkoblingen med Mill WiFi Socket
- Mill WiFi Socket vil kobles direkte til ruterens din via WiFi med 2,4 Ghz mode b/g/n.
- Gå inn på vår "help desk" på [www.millnorway.com](http://www.millnorway.com) for mer informasjon eller om du har spørsmål til bruk av Mill-appen, tilkobling til WiFi og eventuelle andre spørsmål.

**OBS! Mill WiFi Socket kobler seg direkte på WiFi-ruteren din og man må derfor forsikre seg om at ruteren har tilstrekkelig kapasitet for antall aktive enheter koblet til samtidig**

## Fargekoder (WiFi kontrolllys)

- Mill WiFi Socket er ikke satt opp til å være tilkoblet WiFi. Ovnene følger en jevn temperatur hele døgnet.
- Mill WiFi Socket er online i Mill-skyen
- Mill WiFi Socket sin WiFi-tilkobling er deaktivert av bruker
- Ved oppsett/tilkobling til Mill-appen og skyen vil lyset blinke i flere ulike hastigheter. Dette er normalt

Mill WiFi Socket har problemer med å koble seg til eller å finne WiFi-signalet. Vennligst kontroller følgende:

1. Vennligst dra ut Mill WiFi Socket fra stikkontakt og plugg den inn igjen
2. Vennligst restart WiFi-ruteren
3. Vennligst sjekk WiFi-ruteren for å forsikre deg om at du er innenfor kapasiteten til antall aktive enheter tilkoblet på samme tid
4. Vennligst kontroller at 2,4 Ghz er aktivert på WiFi ruteren din. Om problemet vedvarer, kontakt kundertjeneste.

Mill WiFi Socket er offline og har ikke kontakt med Mill-skyen

## Bruk

### 1. FØR BRUK:

Mill WiFi Socket er utstyrt med en integrert temperatursensor i likhet med temperatursensorer integrert i varmeovner. For å forsikre seg om at temperatursensoren til Mill WiFi Socket ikke blir overstyrt av temperatursensoren på selve ovnen, **anbefaler vi at man setter temperaturen på ovnen til ca. 5 grader høyere enn din ønskede makstemperatur.** Dette utføres manuelt på ovnen før du kobler til Mill WiFi Socket. Hvis du for eksempel ønsker en makstemperatur på 25 grader i rommet, anbefaler vi deg å sette varmeovnen på 30 grader før du kobler til Mill WiFi Socket. Når du nå kobler ovnen din til Mill appen gjennom Mill WiFi Socket, kan du sette temperaturen til 25 grader eller lavere i appen. Temperaturen i Mill-appen er nå den ønskede temperaturen for rommet.

Det å sette temperaturen på ovnen til 5 grader høyere enn din ønskede makstemperatur er kun for å forsikre seg om at ovenns temperatursensor ikke eliminerer funksjonen til Mill WiFi Socket. Om du har en mekanisk termostat anbefaler vi deg å sette temperaturen til ovnen noe høyere enn din ønskede makstemperatur, da det kan være utfordrende å få til nøyaktig 5 grader over.

### 2. MILL MODELLER KOMPATIBLE MED MILLWIFI SOCKET:

Mill WiFi Socket passer alle Mill-ovner med unntak av 2012 modell Mill Glass serien: HL12, i tillegg til våre varmeovner som ikke skal brukes uten tilsyn; Mill Instant gulvovn og Mill Compact vifteovn.

### 3. INNSTILLINGER:

Aktivere WiFi: Trykk på «odd device» på hovedskjerm i Mill-appen. Følg så anvisningene i appen.  
Slette WiFi-innstillinger: Trykk og hold WiFi-knappen inne i sekunder.

### 4. BRUK AV MILL WIFI SOCKET PÅ ANDRE ELEKTRONISKE ARTIKLER:

Ved å slå av temperatursensor-funksjonen inne i appen, kan du bruke Mill WiFi Socket for å koble til andre elektroniske artikler (utenom varmeovner) til ditt WiFi-nettverk og Mill appen.

## Spesifikasjoner

1. Strømstyrke: 230V~, 50Hz
2. Inn/ut: 230V, 10A, 50Hz, Max. 2300 W
3. Frekvens: 2.4GHz, b/g/n standard
4. Om du bytter WiFi-nettverk, må du koble til produktet på nytt
5. Maksimal sendeeffekt: ≤20dBm
6. Frekvensområde: 2400-2483.5MHz

## Systemkrav

1. iOS 8.0 or higher
2. Android .0 or later

## Sikkerhet!

1. For sikker bruk av dette produktet, skru alltid av elektriske apparater før du kobler til Mill WiFi Socket
2. Kun for innendørs bruk
3. Ikke dekk til produktet når det er i bruk
4. For sikker bruk av dette produktet, vennligst se brukermanualen for produktet du ønsker å koble til Mill WiFi Socket

**Forsiktig! For forsvarlig bruk av dette produktet, forsikre deg om at din varmeovn kan brukes uten tilsyn. Vennligst se din varmeovns brukerveiledning før du kobler den til Mill WiFi Socket.**

## Garanti

Garantien gjelder i 2 år. I denne tiden vil produktet bli reparert eller erstattet om feil skulle oppstå. Forutsetningen er at produktet er brukt i henhold til denne bruksanvisningen og fremlegging av kjøpskvittering. Skulle det oppstå feil med produktet, ta kontakt med butikken der den ble kjøpt eller med importøren.

## Avfallshåndtering

Symbolet angir at dette produktet ikke skal kastes som-men med vanlig husholdningsavfall. For å hindre mulig skade på miljø eller helse, må dette produktet leveres til resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr. Din lokale el. forretning eller miljøstasjon har en ordning for å ivareta en miljøriktig destruksjon og resirkulering av slike produkter.



Min. driftstemperatur: -5°C  
Min. lagringstemperatur: -10°C

## Placering

**mill**

Mill International AS  
Grini Næringspark 10  
1361 Østerås  
Norway  
[www.millnorway.com](http://www.millnorway.com)

## Function

Mill WiFi Socket makes your old heaters "smart" by connecting them to your WiFi network and the Mill app (available for downloading for iOS and Android, free of charge). The Mill WiFi Socket has an integrated temperature sensor and is compatible with all heaters with mechanical thermostats and most heaters with electronic thermostats (that are able to remember the last set temperature after a power cut). Ultra accurate humidity sensor included : ±2.0% RH

By connecting your heaters with the iOS/Android device through the Mill WiFi Socket you can do the following:

- Control all your heaters situated in multiple locations. Everything is controlled with the Mill-app (with same user)
- Set up weekly programs (or use the standard program already available in the app) by using the 3 modes: Comfort, Sleep, Away
- Set individual temperature for 3 different modes in each room
- Override the set programs for the whole house, a specific room or a specific heater. There is no need to edit your program if you get home earlier than normal one day
- Enable vacation mode for saving energy while you are away. The app will automatically increase the temperature in your house before you get back home
- Share your house with other family members, making control easy
- + many other things

**Caution! For safely usage of this product, please make sure your type of heater can be used without supervision. Please consult your heater's user manual before you connect it to Mill WiFi Socket.**

## Connection

To download the app search for «MillNorway» in Appstore or Google Play and install the app on your device.

- Be aware that the Mill-app must be installed before you connect your Mill WiFi Socket to your WiFi network. You can then simply follow the instructions given in the app when connecting Mill WiFi Socket.
- Mill WiFi Socket will connect directly to your router via WiFi with 2,4 Ghz mode b/g/n.
- Go to our help desk [www.millnorway.com](http://www.millnorway.com) for more information or if you have any questions regarding the Mill-app, connecting to WiFi or other relating questions.

**Attention! Mill WiFi Socket will be connected directly to your WiFi router and it is therefore important to make sure the router has sufficient capacity for the number of active devices connected at the same time.**

## Color codes (WiFi control light)

- The Mill WiFi Socket has not been connected to WiFi. The heater keeps an even temperature throughout the whole day and night
- The Mill WiFi Socket is online in the Mill cloud
- The Mill WiFi Socket's WiFi is deactivated by the user

When installing/connecting the Mill-app and cloud, the light will flash in various speed. This is normal.

The Mill WiFi Socket has a problem connecting to or finding the WiFi signal. Please do the following:

1. Please remove Mill WiFi Socket from socket and insert it once again
2. Please restart the WiFi router
3. Please check the WiFi router to make sure the capacity is sufficient for the number of active devices connected at the same time
4. Please make sure 2,4 Ghz is activated on your WiFi router. If the problem persists,

The Mill WiFi Socket is offline and have no contact with the Mill cloud

## Usage

### 1 BEFORE USE:

The Mill WiFi Socket is equipped with an integrated temperature sensor, just like the temperature sensors integrated in heaters. To make sure the temperature sensor on Mill WiFi Socket is not overridden by the temperature sensor on the heater, **we recommend you setting the temperature on the heater to approx. 5 degrees more than your maximum desired temperature.** This is done manually on the heater before you connect Mill WiFi Socket. If you for example wish to have a maximum temperature of 25 degrees in the room, you should set the temperature on the heater to 30 degrees before you connect Mill WiFi Socket. When your heater now connects to the Mill app through the Mill WiFi Socket, you can set your desired temperature to 25 degrees or lower in the app. The temperature set in the Mill app is now the desired temperature for the room.

By setting the temperature on the heater 5 degrees above your maximum desired temperature you simply make sure the heater's temperature sensor does not override the function of the Mill WiFi Socket. If you have a mechanical thermostat we recommend you set the temperature on the heater some steps above the maximum temperature you normally desire, as estimating an accurate of 5 degrees above could be challenging.

### 2. MILL MODELS COMPATIBLE WITH MILL WIFI SOCKET:

Mill WiFi Socket is compatible with all Mill heaters with an exception of 2012 model Mill Glass serial number: HL12, as well as our heating series that should not be used without supervision; the Mill Instant convection heater and Mill Compact fan heater.

### 3. SETTINGS:

**Activating WiFi:** Press «add Mill WiFi Socket» on the home screen in the Mill-app. Follow the instructions in the app.  
**Delete WiFi settings:** Press and hold WiFi button for seconds.

### 4. USING MILL WIFI SOCKET ON OTHER ELECTRONIC DEVICES:

Mill WiFi Socket can also connect electronic devices other than heaters to your WiFi network and the Mill app by switching off the temperature sensor in the app.

## Specifications

1. Power Rating: 230V~, 50Hz
2. Input/output: 230V, 10A, 50Hz, Max.
3. Frequency: 2.4GHz, b/g/n standard
4. Whenever you change a WiFi reconnection is required.
5. Maximum transmitting power: ≤20dBm
6. Frequency range: 2400-2483.5MHz

## System Requirements

1. iOS 8.0 or higher
2. Android .0 or later

## Caution!

1. For safety, always switch off your appliances before connecting Mill WiFi Socket
2. For indoor use only
3. Do not cover when in use
4. For safely usage of this product, please consult the user manual of the product you are connecting to Mill WiFi Socket

**Caution! For safely usage of this product, please make sure your type of heater can be used without supervision. Please consult your heater's user manual before you connect it to Mill WiFi Socket.**

## Warranty

The warranty is valid for 2 years. The product will be repaired or replaced during this time should any malfunction occur. The warranty applies if the product is used according to these instructions and the customer can present a purchase receipt. If the product malfunctions in any way, please contact the store where it was purchased or the importer.

## Waste disposal

The symbol indicates that this product is not to be disposed of together with household waste. This product must be delivered to a recycling service or container for electrical appliances and electronic equipment. This is done to avoid health risks and prevent harm to the environment. Local businesses (or the environmental station in your neighborhood) are required by law to accept and recycle such products, as a means of environmentally sound disposal.



Min. operating temperature: -5°C  
Min. storage temperature: -10°C

## Placement

**mill**

Mill International AS  
Grini Næringspark 10  
1361 Østerås  
Norway  
[www.millnorway.com](http://www.millnorway.com)





## Funktion

Mill WiFi Socket gör dina gamla radiatorer "smarta" genom att ansluta dem till ditt WiFi-nätverk och Mill-appen (som går att ladda ner gratis till iOS och Android). Mill WiFi Socket har en inbyggd temperatursensor och är kompatibel med alla radiatorer med mekaniska termostater och de flesta radiatorer med elektroniska termostater (som kan komma ihåg den senast inställda temperaturen efter ett strömavbrott). Ultra noggrann fuktighetsensor ingår: ± 2,0% RH

Genom att ansluta dina radiatorer till en iOS/Android-enhet med hjälp av Mill WiFi Socket kan du göra följande:

- Kontrollera alla dina radiatorer på flera olika platser. Allting kontrolleras med Mill-appen (med samma användare)
- Ställa in veckoliga program (eller använda standardprogrammet som redan finns i appen) genom att använda de tre lägena: Comfort, Sleep, Away
- Ställa in individuella temperaturer för tre olika lägen i varje rum
- Åsidosätta de inställda programmen för hela huset, ett visst rum eller en viss radiator. Du behöver inte redigera ditt program om du kommer hem tidigare än normalt nån dag
- Aktivera semesterläge för att spara energi när du är borta. Appen höjer automatiskt temperaturen i ditt hus innan du kommer hem igen
- Dela ditt hus med andra familjemedlemmar, för enklare kontroll
  - + mycket annat

**Obs! För att använda produkten säkert ska du se till att din radiatormodell kan användas utan övervakning. Läs i radiatororns bruksanvisning innan du ansluter den till Mill WiFi Socket.**

## Anslutning

- För att ladda ner appen söker du på "MillNorway" på App Store eller Google Play och installerar appen på din enhet.
- Tänk på att Mill-appen måste vara installerad innan du kan ansluta Mill WiFi Socket till ditt WiFi-nätverk. Därefter är det bara att följa appens anvisningar när du ansluter Mill WiFi Socket.
- Mill WiFi Socket ansluter direkt till din router via WiFi med 2,4 Ghz-läge b/g/n.
- Besök vår helpdesk på [www.millnorway.com](http://www.millnorway.com) för mer information eller om du har några frågor om Mill-appen, WiFi-anslutning eller andra relaterade frågor.

**Obs! Mill WiFi Socket ansluts direkt till din WiFi-router, så det är viktigt att se till att routern har tillräckligt kapacitet för antalet aktiva enheter som är anslutna samtidigt.**

## Färgkoder (WiFi-indikator)

- Mill WiFi Socket har inte anslutits till WiFi. Radiatorn håller en jämn temperatur under hela dagen och natten
- Mill WiFi Socket är online i Mill-molnet
- Mill WiFi Sockets WiFi har inaktiverats av användaren
- När du installerar/ansluter Millappen och molnet så blinkar lampan olika snabbt. Detta är normalt.

- Mill WiFi Socket har problem med att ansluta till eller hitto WiFi-signalen. Gör följande:
  1. Koppia ur Mill WiFi Socket från eluttaget och anslut den igen.
  2. Starta om WiFi-routern
  3. Kontrollera att WiFi-routern har tillräcklig kapacitet för antalet aktiva enheter som är anslutna samtidigt
  4. Kontrollera att 2,4 Ghz är aktiverat på din WiFi-router. Kontakta kundtjänst om problemet kvarstår.

- Mill WiFi Socket är offline och har ingen kontakt med Mill-molnet

## Användning

### 1. FÖRE ANVÄNDNING:

Mill WiFi Socket är utrustad med en inbyggd temperatursensor, precis som de temperatursensorer som är inbyggda i radiatorer. För att säkerställa att temperatursensorn på Mill WiFi Socket inte åsidosätts av radiatorns temperatursensor, **rekommenderar vi att du ställer in temperaturen på radiatorn till runt 5 grader högre än önskad maxtemperatur.** Detta görs manuellt på radiatorn innan du ansluter Mill WiFi Socket. Om du t.ex. vill ha en maxtemperatur på 25 grader i rummet, bör du ställa in temperaturen på radiatorn till 30 grader innan du ansluter Mill WiFi Socket. När radiatorn nu ansluter till Mill-appen via Mill WiFi Socket, kan du ställa in önskad temperatur till 25 grader eller lägre i appen. Temperaturen som ställs in i Mill-appen är nu den önskade temperaturen för rummet.

Genom att ställa in temperaturen på radiatorn till fem grader högre än önskad maxtemperatur ser du helt enkelt till att radiatorns temperatursensor inte åsidosätter funktionen hos Mill WiFi Socket. Om du har en mekanisk termostat rekommenderar vi att du ställer in radiatorns temperatur några steg högre än den temperatur du normalt vill ha, eftersom det kan vara svårt att uppskatta 5 grader högre.

### 2. MODELLER FRÅN MILL SOM ÄR KOMPATIBLA MED MILL WiFi SOCKET:

Mill WiFi Socket är kompatibel med alla radiatorer från Mill förutom 2012 års modell Mill Glass med serienummer: HL12, liksom våra radiatorserier som inte bör användas utan övervakning; Mill Instant convection heater and Mill Compact fan heater.

### 3. INSTÄLLNINGAR:

Aktivera WiFi: Tryck på «add Mill WiFi Socket» på hemskärmen i Mill-appen. Följ anvisningarna i appen.  
Radera WiFi-inställningar: Håll in WiFi-knappen i sekunder.

### 4. ANVÄNDA MILL WiFi SOCKET PÅ ANDRA ELEKTRONISKA ENHETER:

Mill WiFi Socket kan även ansluta andra elektroniska enheter än radiatorer till ditt WiFi-nätverk och Mill-appen genom att stänga av temperatursensorn i Mill-appen.

## Specifikationer

1. Märkeffekt: 230V-, 50Hz
2. In/ut: 230 V, 10 A, 50 Hz, max. 2300W
3. Frekvens: 2,4 GHz, b/g/n-standard
4. När du ändrar ett WiFi-nätverk måste du ansluta igen.
5. Maximal sändningseffekt: ≤20dBm
6. Frekvensomfång: 2400-2483.5MHz

## Systemkrav

1. iOS 8.0 eller högre
2. Android .0 eller senare

## Obs!

1. För säkerhets skull ska du alltid stänga av dina apparater innan du ansluter Mill WiFi Socket
2. Endast för inomhusbruk
3. Täck ej över när den används
4. För säker användning av denna produkt bör du läsa bruksanvisningen till produkten du ansluter till Mill WiFi Socket

**Obs! För att använda produkten säkert ska du se till att din radiatormodell kan användas utan övervakning. Läs i radiatororns bruksanvisning innan du ansluter den till Mill WiFi Socket.**

## Garanti

Garantin gäller i 2 år. Under den perioden kommer produkten att repareras eller bytas ut om något fel skulle uppstå. Förutsättningen är att produkten har använts i enlighet med den här bruksanvisningen och att inköpskvitto kan visas upp för produkten. Om det skulle bli något fel på produkten ska du kontakta butiken där den köptes, eller importören.

## Avfallshantering

Symbolen anger att produkten inte ska kastas tillsammans med vanligt hushållsavfall. För att förhindra eventuella miljöö- och hälsoskador måste denna produkt lämnas till en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt avfall. Din lokala elbutik eller återvinningscentral har ett system för miljövänlig hantering och återvinning av sådana här produkter.



Lägsta driftstemperatur: -5°C  
Lägsta lagringstemperatur: -10°C

## Placering

**mill**

Mill International AS  
Grini Næringspark 10  
1361 Østerås  
Norway  
[www.millnorway.com](http://www.millnorway.com)

## Funktion

Mill WiFi Socket gör dine gamle varmeapparater intelligente ved at slutte dem til dit wi-fi-netværk og appen Mill (kan hentes gratis til iOS og Android). Mill WiFi Socket er udstyret med en indbygget temperaturløber og er kompatibel med alle varmeapparater med mekanisk termostat og de fleste varmeapparater med elektronisk termostat (der kan huske den sidst indstillede temperatur efter en strømafbrydelse). Ultra nøjagtig fugtighedsføler inkluderet: ± 2,0% RF

- Når du slutter dine varmeapparater til en iOS-/Android-enhed ved hjælp af Mill WiFi Socket, kan du gøre følgende:
- Styre alle dine varmeapparater, der er placeret forskellige steder. Alt styres med Mill-appen (med samme bruger)
  - Indstille ugentlige programmer (eller brug standardprogrammet i appen) ved hjælp af 3 tilstande: Komfort, Nat, Ude
  - Indstille individuel temperatur for 3 forskellige tilstande i hvert rum
  - Tilføje de indstillede programmer for hele huset, et specifikt rum eller et bestemt varmeapparat. Det er ikke nødvendigt at redigere dit program, hvis du kommer hjem tidligere end normalt en dag
  - Aktivere ferietilstand for at spare energi, mens du er væk. Appen øger automatisk temperaturen i dit hus, inden du kommer hjem
  - Dele dit hus med andre familiemedlemmer, så det er nemt at kontrollere
  - Plus meget, meget mere

**Advarsel! Med henblik på sikker brug af produktet skal du kontrollere, at dit varmeapparat er af typen, der kan bruges uden tilsyn. Læs brugervejledningen til dit varmeapparat, før du slutter apparatet til Mill WiFi Socket.**

## Tilslutning

- For at hente appen skal du søge efter «MillNorway» i App Store eller Google Play og derefter installere appen på din enhed.
- Vær opmærksom på, at appen Mill skal installeres, før du kan slutte Mill WiFi Socket til dit wi-fi-netværk. Følg anvisningerne i appen, når du tilslutter Mill WiFi Socket.
- Mill WiFi Socket opretter direkte forbindelse til din router via wi-fi på båndet 2,4 GHz og i tilstanden b/g/n.
- Gå til vores Helpdesk på [www.millnorway.com](http://www.millnorway.com) for at få flere oplysninger, eller hvis du har spørgsmål om appen Mill, tilslutning til wi-fi eller andre relevante spørgsmål.

**Bemærk! Mill WiFi Socket opretter direkte forbindelse til din wi-fi-router, og det er derfor vigtigt at kontrollere, at routern har tilstrækkelig kapacitet til antallet af aktive enheder, der er tilsluttet på samme tidspunkt.**

## Farvekoder (kontrolllys til wi-fi)

- Mill WiFi Socket er ikke tilsluttet wi-fi. Varmeapparatet opretholder en jævn temperatur hele dagen og natten
- Mill WiFi Socket er online i Mill-cloud
- Wi-fi på Mill WiFi Socket er deaktiveret af brugeren

- Når Mill-appen og cloud installeres/forbindes, vil lyset blinke med forskellige hastigheder. Dette er normalt.
- Mill WiFi Socket har problemer med at oprette forbindelse eller finde wi-fi-signalet. Gør følgende:

1. Tag Mill WiFi Socket ud af stikket, og sæt adapteren ind igen
2. Genstart wi-fi-routeren
3. Kontrollér wi-fi-routeren for at sikre dig, at den har tilstrækkelig kapacitet til antallet af aktive enheder, der er tilsluttet på samme tid
4. Kontrollér, at båndet 2,4 GHz er aktiveret på din wi-fi-router. Kontakt kundeservice, hvis problemet fortsætter.

- Mill WiFi Socket er offline, og der er ingen kontakt til Mill-cloud

## Brug

### 1. INDEN BRUG:

Mill WiFi Socket er udstyret med en indbygget temperaturløber af samme type som temperaturløberne, der er indbyggede i varmeapparater. For at sikre, at temperaturløberen i Mill WiFi Socket ikke tilsidesættes af temperaturløberen i varmeapparatet, **anbefaler vi, at du indstiller temperaturen på varmeapparatet til ca. 5 grader over din maksimale ønskede temperatur.** Dette gøres manuelt på varmeapparatet, før du tilslutter Mill WiFi Socket. Hvis du eksempelvis ønsker en maksimal temperatur på 25 grader i rummet, skal du indstille temperaturen på varmeapparatet til 30 grader, før du tilslutter Mill WiFi Socket. Når dit varmeapparat derefter opretter forbindelse til appen Mill via Mill WiFi Socket, kan du indstille den ønskede temperatur til 25 grader eller lavere i appen. Temperaturen i appen Mill er nu den ønskede temperatur for rummet.

Ved at indstille temperaturen på varmeapparatet til 5 grader over din ønskede maksimale temperatur har du sikret, at varmeapparatets temperaturløber ikke tilsidesætter funktionen i Mill WiFi Socket. Hvis du har en mekanisk termostat, anbefaler vi, at du indstiller temperaturen nogle trin over den maksimale temperatur, som du normalt ønsker, da det kan være svært at ramme 5 grader helt præcist.

### 2. MILL-MODELLER KOMPATIBLE MED MILL WiFi SOCKET:

Mill WiFi Socket er kompatibel med alle Mills varmeapparater med undtagelsen af 2012-model Mill Glass med serienummer HL12 samt vores serie, der ikke må bruges uden tilsyn, Mill Instant convection og Mill Compact fan heater.

### 3. INDSTILLINGER:

Aktivering af wi-fi: Tryk på «Tilføj Mill WiFi Socket» på startskærmen i appen Mill. Følg instruktionerne i appen.

Slet wi-fi-indstillinger: Tryk på wi-fi-knappen, og hold den inde i 5 sekunder.

### 4. BRUG AF MILL WiFi SOCKET SAMMEN MED ANDRE ELEKTRONISKE ENHEDER:

Mill WiFi Socket kan også bruges til at slutte andre elektroniske enheder end varmeapparater til dit wi-fi-netværk og appen Mill ved at slukke temperaturløberen på appen Mill.

## Specifikationer

1. Effekt: 230 V, 50 Hz
2. Indgang/udgang: 230 V, 10 A, 50 Hz, maks. 2300 W
3. Frekvens: 2,4 GHz, b/g/n standard
4. Når du skifter wi-fi-netværk, skal forbindelsen oprettes igen.
5. Maksimal sendeeffekt: ≤20 dBm
6. Frekvensområde: 2400-2483.5 MHz

## Systemkrav

1. iOS 8.0 eller senere
2. Android 5.0 eller senere

## Advarsel!

1. Af sikkerhedsmæssige årsager skal du altid slukke dine apparater, før du tilslutter Mill WiFi Socket
2. Kun til indendørs brug
3. Tildæk ikke under brug
4. Med henblik på sikker brug af produktet skal du læse brugervejledningen til produktet, som du slutter til Mill WiFi Socket

**Advarsel! Med henblik på sikker brug af produktet skal du kontrollere, at dit varmeapparat er af typen, der kan bruges uden tilsyn. Læs brugervejledningen til dit varmeapparat, før du slutter apparatet til Mill WiFi Socket.**

## Garanti

Garantien gælder i 2 år. Produktet repareres eller udskiftes inden for dette tidsrum, hvis der opstår fejl. Garantien gælder, hvis produktet bruges i henhold til disse anvisninger, og kunden kan fremvise en købskvittering. Hvis produktet ikke fungerer korrekt, skal du kontakte butikken, hvor det er købt, eller importøren.

## Bortskaffelse

Symbolet indikerer, at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Dette produkt skal afleveres på en genbrugsstation eller bortskaffes i en container til elektriske apparater og elektronisk udstyr. Dette gøres for at undgå sundhedsmæssige risici og forhindre skade på miljøet. Lokale virksomheder (eller genbrugspladsen i dit lokalområde) er i henhold til loven forpligtet til at acceptere og genbruge sådanne produkter som et middel til miljømæssigt forsvarlig bortskaffelse.



Min. driftstemperatur: -5°C  
Min. opbevaringstemperatur: -10°C

## Placering

**mill**

Mill International AS  
Grini Næringspark 10  
1361 Østerås  
Norway  
[www.millnorway.com](http://www.millnorway.com)



## Funktio

Mill WiFi Socket tekee vanhat lämpöpatterisi "älykkäiksi" yhdistämällä ne WiFi-verkkoosi ja Mill-sovellukseen (saatavissa ilmaiseksi ladattavaksi iOS- ja Androidjärjestelmiin).

Mill WiFi Socket'issa on integroitu lämpötila-anturi, ja se on yhteensopiva kaikkien lämpöpattereiden kanssa, joissa on mekaaniset termostaatit, ja useimpien lämpöpattereiden kanssa, joissa on elektroniset termostaatit Uotka kykenevät muistamaan viimeksi asetetun lämpötilan sähkökatkon jälkeen). Mukana erittäin tarkka kosteusanturi:  $\pm 2,0\%$  RH

Yhdistämällä lämpöpatterisi iOS/Android-laitteen kanssa voit Mill WiFi Socket'in kautta tehdä seuraavaa:

- Ohjata kaikkia lämpöpattereitasi, jotka sijaitsevat useissa paikoissa. Kaikkea ohjataan Mill-sovelluksella (samalla käyttäjällä)
- Asettaa viikoittaiset ohjelmat (tai käyttää vakio-ohjelmaa, joka jo on sovelluksessa saatavilla) käyttämällä kolmea tilaa: Mukava, Uni, Pois
- Asettaa kuhunkin huoneeseen yksilöllisen lämpötilan 3 eri tilaa varten
- Ohittaa asetusohjelmat koko talolle, tietylle huoneelle tai tietylle lämpöpatterille. Ohjelmaasi ei tarvitse muokata, jos yhtenä päivänä tulet kotiin aikaisemmin kuin normaalisti
- Ottaa käyttöön lomatilan säästääksesi energiaa poissa ollessasi. Sovellus lisää lämpötilaa automaattisesti kodissasi ennen kuin tulet takaisin kotiin
- Jakaa kotisi muiden perheenjäsenten kanssa tekemällä ohjauksen helpoksi
- + monia muita asioita

**Huom! Tämän tuotteen turvallista käyttöä varten varmista, että orristamasi tyyppistä lämpöpatteria voidaan käyttää ilman valvontaa. Katso lämpöpatterin käyttäjän käsikirjaa ennen kuin yhdistät sen Mill WiFi Socket'iin.**

## Yhteys

- Sovelluksen lataamiseksi hae "MillNorway" Appstore'ista tai Google Play'stä ja asenna sovellus laitteeseesi.
- Huomaa, että Mill-sovellus on oltava asennettuna ennen kuin voit yhdistää Mill WiFi Socket'in WiFi-verkkoon. Voit sen jälkeen yksinkertaisesti seurata sovelluksessa annettuja ohjeita yhdistäessäsi lämpöpatterisi.
- Mill WiFi Socket yhdistyy suoraan reitittimeesi WiFi'n kautta 2,4 Ghz'in tilalla b/g/n.
  - Mene tukipalveluumme osoitteessa [www.millnorway.com](http://www.millnorway.com) saadaksesi lisätietoja, tai jos sinulla on kysyttävää Mill-sovelluksesta, WiFi-yhteyden muodostamisesta, tai muista asiaan liittyvistä seikoista.

**Huomio! Mill WiFi Socket yhdistetään suoraan WiFi-reitittimeesi, ja siksi on tärkeää varmistaa, että reitittimellä on riittävästi kapasiteettia samaan aikaan yhdistettyjen aktiivisten laitteiden määrälle.**

## Värikoodit (WiFi-ohjausvalo)

- Mill WiFi Socket'ia ei ole yhdistetty WiFi-reitittimeen. Lämpöpatteri ylläpitää tasaisen lämpötilan koko päivän ja yön ajan
- Mill WiFi Socket on online-yhteydessä Mill-pilvessä

- Käyttäjä on estänyt Mill WiFi Socket'in WiFi-yhteyden
- Kun Mill-sovellus ja pilvi asennetaan/yhdistetään, valo vilkkuu eri nopeudella. Tämä on normaalia.
- Mill WiFi Socket'illa on ongelma yhdistää tai löytää WiFi-signaalin. Tee seuraavaa:
  1. Poista Mill WiFi Socket pistukasta ja laita se uudelleen sisään
  2. Käynnistä WiFi-reititin uudelleen
  3. Tarkista WiFi-reititin varmistaaksesi, että kapasiteetti riittää samaan aikaan yhdistettyjen aktiivisten laitteiden määrälle
  4. Varmista, että 2,4 Ghz on aktivoituna Wi Fi-reitittimelläsi. Ota yhteys asiakaspalveluun, jos ongelma ei poistu
- Mill WiFi Socket on offline, eikä sillä ole yhteyttä Mill-pilven kanssa

## Käyttö

### 1. ENNEN KÄYTTÖÄ:

Mill WiFi Socket on varustettu integroidulla lämpötila-anturilla, samoin kuten lämpötilaanturit integroituina lämpöpattereissa. Varmistaaksesi, että Mill WiFi Socket'illa oleva lämpötila-anturi ei ole ohitettuna lämpöpatterin lämpötila-anturilla **suosittelemme asettamaan lämpötilan lämpöpatterissa noin 5 astetta korkeammaksi kuin haluamasi maksimilämpötilan.** Tämä tehdään manuaalisesti lämpöpatterilla ennen kuin yhdistät Mill WiFi Socket'in. Jos esimerkiksi haluat huoneeseen maksimilämpötilan 25 astetta, sinun tulee asettaa lämpötilan lämpöpatterilla 30 asteeseen ennen kuin yhdistät Mill WiFi Socket'in. Kun lämpöpatterisi nyt yhdistää Mill-sovellukseen Mill WiFi Socket'in kautta, voit asettaa haluamasi lämpötilan sovelluksessa 25 asteeseen tai alemmaksi. Mill-sovelluksessa asetettu lämpötila on nyt haluttu huoneen lämpötila.

Asettamalla lämpötilan lämpöpatterilla 5 astetta haluamasi huoneen maksimilämpötilan yläpuolelle varmistat yksinkertaisesti, että lämpöpatterin lämpötila-anturi ei ohita Mill WiFi Socket'in toimintaa. Jos sinulla on mekaaninen termostaatti, suosittelemme, että asetat lämpötilan lämpöpatterilla joitakin asteita maksimilämpötilan yläpuolelle, minkä normaalisti haluat, koska tarkka 5 asteen arviointi yläpuolelle voisi olla haastavaa.

### 2. MILL-MALLIT, JOTKA OVAT YHTEENSOPIVIA MILL WIFI SOCKET'IN KANSSA:

Mill WiFi Socket on yhteensopiva kaikkien Mill-lämpöpattereiden kanssa lukuunottamatta 2012-mallin Mill Glass -sarjanumeroa: HL12, sekä lämpöpatterisarjamme, joita ei tulisi käyttää ilman valvontaa; Mill Convection -sarja ja Mill Fan -lämpöpatterisarja.

### 3. ASETUKSET

WiFi'n aktivointi: Paina «lisää Mill WiFi Socket» Mill-sovelluksen kotinäytössä. Seuraa sovelluksessa olevia ohjeita  
Poista WiFi-asetukset: Paina ja pidä alhaalla WiFi-painiketta 5 sekuntia.

## 4. MILL WIFI SOCKET'IN KÄYTTÄMINEN MUISSA ELEKTRONIKKALAITTEISSA:

Mill WiFi Socket voi yhdistää WiFi-verkkoosi ja Mill-sovellukseen myös muita elektroniikkalaitteita kuin lämpöpatterit kytkemällä lämpötila-anturin pois päältä Mill-sovelluksessa.

## Tekniset tiedot

1. Nimellisteho: 230V-, 50Hz
2. Tulo/lähtö: 230 V, 10 A, 50 Hz, Maks. 2300W
3. Taajuus: 2,4 GHz, b/g/n vakio
4. Aina kun muutat WiFi-verkkoa, tarvitset uudelleenyhdistämisen.
5. Maksimilähetysteho:  $\leq 20$ dBm
6. Taajuusalue: 2400-2483,5MHz

## Järjestelmävaatimukset

1. iOS 8.0 tai uudempi
2. Android 5.0 tai myöhempi

## Huom!


1. Turvallisuuden vuoksi sammuta aina laitteesi ennen yhdistämistä Mill WiFi Socket'iin
2. Vain sisäkäyttöön
3. Ei saa peittää käytössä ollessa
4. Tämän tuotteen turvallista käyttöä varten katso tuotteen käyttäjän käsikirjaa, kun olet yhdistämässä Mill WiFi Socket'iin

**Huom! Tämän tuotteen turvallista käyttöä varten varmista, että oimistamasi tyyppistä lämpöpatteria voidaan käyttää ilman valvontaa. Katso lämpöpatterin käyttäjän käsikirjaa ennen kuin yhdistät sen Mill WiFi Socket'iin.**

## Takuu

Takuuaika on kaksi vuotta. Jos laitteessa ilmenee tänä aikana vika, tuote korjataan tai vaihdetaan. Takuu edellyttää, että tuotetta on käytetty näiden ohjeiden mukaisesti ja, että asiakas voi esittää ostokuitin. Jos tuotteessa ilmenee minkäänlaisia vikoja, ota yhteyttä laitteen myyjään tai maahantuojaan.

## Jätteiden hävittäminen

Symboli  ilmaisee, että tuotetta ei saa hävittää tavallisen talousjätteen mukana. Ympäristö- ja terveyshaittojen välttämiseksi tämä tuote on toimitettava sähkölaitteiden kierrätykseen. Tämä tehdään välttääksesi terveysriskejä ja estääksesi vahingon ympäristölle. Kodinkoneliikkeillä, sähkölaitoksilla ja jätehuoltoasemilla on velvollisuus ottaa vastaan tällaisia laitteita ympäristöystävälliselle hävittämiselle tai kierrättämiselle.



Pienin käyttölämpötila: -5°C  
Minimi varastointilämpötila: -10°C

## Placering



Mill International AS  
Grini Næringspark 10  
1361 Østerås  
Norway  
[www.millnorway.com](http://www.millnorway.com)